



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 18. detsember 2014
(OR. en)

17068/14

Institutsioonidevaheline
dokument:
2014/0353 (NLE)

EEE 83
UD 289

ETTEPANEK

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Jordi AYET PUIGARNAU, direktor
Kättesaamise kuupäev:	17. detsember 2014
Saaja:	Uwe CORSEPIUS, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2014) 741 final
Teema:	Ettepanek: NÕUKOGU OTSUS seisukoha kohta, mille Euroopa Liit võtab Euroopa Majanduspiirkonna lepinguga asutatud EMP ühiskomitees seoses sellega, et EMP lepingu protokoll nr 4 (Päritolureeglite kohta) asendatakse uue protokolliga, mis on ühtlustatud Euroopa – Vahemere piirkonna päritolureeglite piirkondliku konventsiooniga

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2014) 741 final.

Lisatud: COM(2014) 741 final



EUROOPA
KOMISJON

Brüssel, 17.12.2014
COM(2014) 741 final

2014/0353 (NLE)

Ettepanek:

NÕUKOGU OTSUS

**seisukoha kohta, mille Euroopa Liit võtab Euroopa Majanduspiirkonna lepinguga
asutatud EMP ühiskomitees seoses sellega, et EMP lepingu protokoll nr 4
(Päritolureeglite kohta) asendatakse uue protokolliga, mis on ühtlustatud Euroopa –
Vahemere piirkonna päritolureeglite piirkondliku konventsiooniga**

SELETUSKIRI

1. ETTEPANEKU TAUST

Euroopa – Vahemere piirkonna sooduspäritolureeglite piirkondlikus konventsioonis¹ (edaspidi „konventsioon”) on kehtestatud sätted nende kaupade päritolu kohta, millega kaubeldakse konventsiooniosaliste vahel sõlmitud asjaomaste lepingute alusel.

EL kirjutas konventsioonile alla 15. juunil 2011 ja andis heakskiitmiskirja konventsiooni hoiulevõtjale üle 26. märtsil 2012. Konventsiooni artikli 10 lõike 3 kohaselt jõustus konventsioon ELi suhtes seega 1. mail 2012. Norra, Island ja Liechtenstein ehk teised Euroopa Majanduspiirkonna lepingu² (edaspidi „EMP leping”) osalised kirjutasid konventsioonile alla vastavalt 15. juunil 2011, 30. juunil 2011 ja 15. juunil 2011 ning andsid heakskiitmiskirjad konventsiooni hoiulevõtjale üle vastavalt 9. novembril 2011, 12. märtsil 2012 ja 28 novembril 2011. Konventsiooni artikli 10 lõike 3 kohaselt jõustus konventsioon Norra, Islandi ja Liechtensteini suhtes seega vastavalt 1. jaanuaril 2012, 1. mail 2012 ja 1. jaanuaril 2012.

Konventsiooni artiklis 6 on sätestatud, et kõik konventsiooniosalised võtavad vajalikke meetmeid, et tagada konventsiooni tulemuslik kohaldamine. Seega tuleks EMP lepingu protokoll nr 4 päritolureeglite kohta asendada uue protokolliga, mis osutab võimalikult sageli konventsioonile. Samal ajal ajakohastatakse protokoll nr 4 teksti, ühtlustades seda muu hulgas Euroopa Liidu toimimise lepinguga.

Käesoleva ettepanekuga asendatakse protokoll nr 4 täielikult uue protokolliga, et parandada selle loetavust ettevõtjate ja ametiasutuste huvides. Muudatused võrreldes praeguse protokolliga on järgmised:

1. Artiklit 3 muudetakse nii, et päritolu diagonaalse kumulatsiooni kohaldamine laieneks kõikidele ELi stabiliseerimis- ja assotsieerimisprotsessis osalevatele riikidele,³ mis on ka üks konventsiooni põhieesmärke. Artikli 3 lõikesse 1 lisatakse viide ELi stabiliseerimis- ja assotsieerimisprotsessis osalevatele riikidele, et vältida EUR-MED sertifikaadi kohustuslikku kasutamist. Samal põhjusel tõstetakse viide Fääri saarte artikli 3 lõikest 2 ümber lõikesse 1.
2. Sisukorras asendatakse viites artiklile 32 sõnad „Vastastikune abi” sõnaga „Halduskoostöö”.
3. Sisukorra punktis „Ühisdeklaratsioonid”, artikli 3 lõigetes 1 ja 5, artikli 4 lõikes 2, artikli 31 lõikes 1 ning ühisdeklaratsioonides asendatakse sõna „ühendus” sõnadega „Euroopa Liit”.
4. Artikli 3 lõikes 5, artikli 31 lõikes 3 ja artikli 32 lõikes 1 asendatakse sõnad „Euroopa Ühenduste Komisjon” sõnadega „Euroopa Komisjon”.

¹ ELT L 54, 26.2.2013, lk 4.

² EÜT L 1, 3.1.1994, lk 3.

³ Albaania, Bosnia ja Hertsegoviina, endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik, Montenegro, Serbia ja Kosovo vastavalt ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsioonile 1244/99.

5. Artikli 5 lõikes 2 asendatakse sõnad „ei tohi [---] kasutada” sõnadega „ei tohiks [---] kasutada”.
6. Artikli 6 lõikes 1 lisatakse tähe m järele järgmine tekst:
„n) suhkru segamine mis tahes ainega;”
Punktid n–p nimetatakse ümber vastavalt o–q.
7. Artikli 32 pealkiri asendatakse järgmisega:
„Halduskoostöö”.

I–IVb lisa sisu asendatakse viitega konventsioonile.

2. HUVITATUD ISIKUTEGA KONSULTEERIMISE JA MÕJUHINNANGUTE TULEMUSED

ELi liikmesriikidega konsulteeriti nõukogu otsuse eelnõu üle 13. mail 2013 tolliseadustiku komitee päritolusektsiooni kohtumisel. Konventsiooniosalistega konsulteeriti Euroopa – Vahemere piirkonna töörühma 14. ja 15. mail 2013 toimunud kohtumisel.

Välisekspertide arvamusi ei olnud vaja kasutada. Mõju hindamist ei olnud vaja korraldada, kuna kavandatud muudatused on tehnilist laadi ega muuda praegu kehtiva päritolureeglite protokollis sisu.

3. ETTEPANEKU ÕIGUSLIK KÜLG

Nõukogu määruse (EÜ) nr 2894/94 (Euroopa Majanduspiirkonna lepingu rakendamise korra kohta) artikli 1 lõikega 3 on ette nähtud, et nõukogu määrab komisjoni ettepanekul kindlaks seisukoha, mis tuleb liidu nimel selliste otsuste suhtes võtta.

Õiguslik alus nimetatud sätte muutmiseks on Euroopa Liidu toimimise lepingu artikkel 207 koostoimes artikli 218 lõikega 9.

Ettepanek tehakse liidu ainupädevusse kuuluvas valdkonnas. Subsidiaarsuse põhimõtet seetõttu ei kohaldata.

Kavandatav õigusakt: nõukogu otsus.

Ettepanekuga asendatakse 22. märtsi 2012. aasta ettepanek COM(201)133 final, mis käesolevaga tühistatakse.

Ettepanek:

NÕUKOGU OTSUS

seisukoha kohta, mille Euroopa Liit võtab Euroopa Majanduspiirkonna lepinguga asutatud EMP ühiskomitees seoses sellega, et EMP lepingu protokoll nr 4 (Päritolureeglite kohta) asendatakse uue protokolliga, mis on ühtlustatud Euroopa – Vahemere piirkonna päritolureeglite piirkondliku konventsiooniga

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artiklit 207 koostoimes artikli 218 lõikega 9,

võttes arvesse nõukogu 28. novembri 1994. aasta määrust (EÜ) nr 2894/94 Euroopa Majanduspiirkonna lepingu rakendamise korra kohta,⁴ eriti selle artikli 1 lõiget 3,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Euroopa Majanduspiirkonna lepingu⁵ (edaspidi „leping”) protokoll nr 4 käsitleb päritolureegleid.
- (2) Euroopa – Vahemere piirkonna sooduspäritolureeglite piirkondlikus konventsioonis⁶ (edaspidi „konventsioon”) on kehtestatud sätted nende kaupade päritolu kohta, millega kaubeldakse konventsiooniosaliste vahel sõlmitud asjaomaste lepingute alusel.
- (3) EL, Norra ja Liechtenstein kirjutasid konventsioonile alla 15. juunil 2011 ja Island kirjutas konventsioonile alla 30. juunil 2011.
- (4) EL, Norra, Island ja Liechtenstein andsid oma heakskiitmiskirjad konventsiooni hoiulevõtjale üle vastavalt 26. märtsil 2012, 9. novembril 2011, 12. märtsil 2012 ja 28. novembril 2011. Konventsiooni artikli 10 lõike 3 kohaselt jõustus konventsioon seega ELi ja Islandi suhtes 1. mail 2012 ning Norra ja Liechtensteini suhtes 1. jaanuaril 2012.
- (5) Konventsiooni artiklis 6 on sätestatud, et kõik konventsiooniosalised võtavad vajalikke meetmeid, et tagada konventsiooni tulemuslik kohaldamine. Seega tuleks lepingu protokoll nr 4 päritolureeglite kohta asendada uue protokolliga, mis on konventsiooniga ühtlustatud ja osutab sellele võimalikult sageli.

⁴ EÜT L 305, 30.11.1994, lk 6.

⁵ EÜT L 1, 3.1.1994, lk 3.

⁶ ELT L 54, 26.2.2013, lk 4.

- (6) Seetõttu peaks Euroopa Liit võtma EMP ühiskomitees seisukoha, mis on sätestatud käesolevale otsusele lisatud otsuse eelnõus,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Seisukoht, mille Euroopa Liit võtab Euroopa Majanduspiirkonna lepinguga asutatud EMP ühiskomitees seoses sellega, et EMP lepingu protokoll nr 4 (Päritolureeglite kohta) asendatakse uue protokolliga, mis on ühtlustatud Euroopa – Vahemere piirkonna sooduspäritolureeglite piirkondliku konventsiooniga ja osutab sellele võimalikult sageli, on esitatud käesolevale otsusele lisatud EMP ühiskomitee otsuse eelnõus.

Väiksemaid muudatusi EMP ühiskomitee otsuse eelnõus võivad liidu esindajad EMP ühiskomitees teha ilma nõukogu täiendava otsuseta.

Artikkel 2

EMP ühiskomitee otsus avaldatakse *Euroopa Liidu Teatajas*.

Artikkel 3

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise kuupäeval.

Brüssel,

*Nõukogu nimel
eesistuja*